GIBRAN BANHAKEIA

Linguist & OSINT / WEBINT Analyst

| +212 727 833 965 | vrgibran@protonmail.com

|Tech-Projects: https://dribbble.com/gibran-banhakeia

Portfolio: https://gibrandevtran.github.io/GIBRAN-Translator

PROFILE

1. **LINGUISTICS:** A rigorous foundation in linguistics, leveraging my native fluency in **Arabic** (including various dialects) and **Berber (Tamazight)** to deliver precise and culturally resonant translations into ***English, French, and Spanish***.
2. **TRANSLATION TOOLS:** Promt Expert NMT23, Systran, MindGenius AI, MindMapper X, Aegisub. Audacity, Quick Transcriber, Trados Studio, MemoQ, Subtitle Translator, Transcribe, Subtitle Edit, OmegaT
3. **OSINT TOOLS :** MIT framework, Harvester, Maltergo, Essentials for Cybersecurity, OSINT Front-End Creator, Spiderfoot, DNS & Domain Analysis, Scam Catcher, Shodan and Others….

4. **Front-End Development:** A practical mastery of web technologies, validated by certifications from Coursera, edX, and MIT. I develop immersive and responsive digital platforms with a focus on:
   - **Core Technologies:** HTML, CSS, JavaScript, AI
   - **Modern Frameworks:** React / Vue.js
   - **Development Tools:** Git, Webpack, Sass
   - **Specializations:** Advanced Data Visualization, Multilingual User Interfaces, Text Prompt, Artificial Intelligence Enhancement

EXPERIENCE

2024 - 2025

Arabic Translator | CCI Group of Translation and Interpretation | Florida, USA

- Deliver expert translation and localization for critical United States Agency for International Development (USAID) projects.
- Conduct rigorous quality control and provide key cultural insights to ensure contextual accuracy and project impact.

2021 - 2024

Arabic Translator & Front Developer | Proton VPN | Switzerland

- Translated and localized the entire Proton VPN user experience, including the website, applications, and UI/UX copy for the Arabic market.
- Developed, maintained, and debugged front-end components, specializing in resolving internationalization (i18n) issues and optimizing Right-to-Left (RTL) layouts.

2018 - 2024

Polyglot Translator & Front Developer | Translation Documents | Paris, France

- Delivered precise, legally-valid translations for law firms, government agencies, and corporate clients, facilitating cross-border legal proceedings.
- Developed and maintained the company's public website and secure client portal using HTML, CSS, and JavaScript

MEMBERSHIPS

1. *International Association of Professional Translators and Interpreters* ***(IAPTI)*** – ***Member***
2. *Upper Midwest Translators and Interpreters Association* ***(UMTIA)*** – ***Member***
3. *National Cyber Watch Center* ***(NCC)*** – ***Member***
4. *International Community Language Services* ***(LEXIS PRO)*** – ***Member***
5. *New York Circle of Translators* ***(NYCT)*** – ***Member***
6. *American Translators Association (ATA)* – ***Member (2022-2024)***
7. *Meta Shapers* – Your Community for Metaverse, Web3, NFT, VR, AR, MR, XR – ***Member***
8. *Dribbble* – Discover the World's Top Designers & Creative Professionals – ***Member***

EDUCATION

2009 - 2012

Bachelor of Art in English Studies | Mohamed First University | Oujda, Morocco

2016 - 2018

Master's Degree in Translation and Literature | Poly-Disciplinary Faculty of Nador | Nador, Morocco

2018 - 2020

Master's Degree in Foreign Languages and Comparative Studies | University of Paris | Paris, France

CERTIFICIATIONS

- Work/24: Human Factor – MIT (2024) **- Link**
- AI Unleashed: Data Management – MIT (2024) **- Link**
- Employee Engagement with Job Crafting – MIT (2024) **- Link**
- Ancient Masterpieces of World Literature – Harvard University (2023) **- Link**
- Introduction to Front-End Development – META **- Link**
- Version Control – META **- Link**
- Programming with JavaScript – META **- Link**
- Operating Systems: Overview, Administration, and Security – IBM **- Link**
- Introduction to Cybersecurity Tools & Cyberattacks – IBM **- Link**
- International Security Management – LEIDEN UNIVERSITY **- Link**
- Security & Safety Challenges in a Globalized World – LEIDEN UNIVERSITY **- Link**
- Managing Project Risks and Changes – UCI **- Link**
- Initiating and Planning Projects – UCI **- Link**
- Budgeting and Scheduling Projects – UCI **- Link**
- Global Diplomacy – University of London **- Link**
- Inglés Empresarial: Gestión y Liderazgo – Arizona State University **- Link**
- Espace mondial – Sciences PO **- Link**
- Career Edge: Communication & Teamwork – FullbridgeX (2016) - Link